

Megvonják az esküt utólag tett köztisztviselők nyugdíját

(Bucuresti.)
Mivel Victor Slavescu pénzügy-
miniszter az árvizek folytán pénte-
ken nem tudott Ióvárosba érkezni,
szombaton újabb minisztertanácsot
tartott, amelyen folytatták az állami
apparatus egyszerűsítésére, illetve a

tisztviselői kinevezések felülvizsgá-
lására vonatkozó rendelet törvény-
javaslatának tárgyalását.

Szombaton már minden minisz-
teriumban a bizottságok megkez-
ték a tisztviselők kinevezésének fe-
lülvizsgálását.

A péntéki miniszteri tanácsról
kiadott komuniké megállapítja, hogy
az esküt nem tett, illetőleg a bűség-
esküt csak később letett ma yar
nyugdíjasok nyugdíjazását a minisz-
ter tanács törvénytelennek tartja és
ezeket a nyugdíjakat megvonják.

Juca belügyi alminiszter folytatja a vizsgálatot az el- bocsájtott 174 oradeai üzemi alkalmazott ügyében

Bucuresti. Dr Gyárfás Elemér szenátor
újólág érdeklődött a belügyminisztériumban
az oradeai városi üzemekből elbocsájtott 174
alkalmazott ügyében. Juca belügyi alminiszter

a következőket mondotta:

Az oradeai városi tanács is felkért min-
ket ennek az ügynek a bevizsgálására és az
ügy tisztázása folyamatban van.

Ma indul meg az óra-tombola 50 darab svájci zsebórát sorsolunk ki

Népszerű tombolaakciónk új fejezete
kezdődik meg a mai napon. Lapunk mai
számával, amely az 1. számot viseli homlo-
kán, megkezdődik egy újfajta ajándék-
tombola. Sikerült ugyanis nagy áldozatkész-
séggel lekötünk és és megvásárolnunk

**50 darab svájci gyártmányu
zsebórát a tombola céljaira.**

Tehát ezúttal nem különféle ajándék-
nyeremények lesznek, hanem 50 egyforma.
hasznos és örökös tárgy, ami minden em-
bernek kedves emlék.

A tombolához felajánlott óra pontosan
jár, kezelése a legkönnyebb és óriási előnye
legújabb gyártási szisztémája, az, hogy az
óra sohasem törlik el. Ha ki is esik a zseb-
ből, vagy a földre ejtik nem lesz semmi

baja. Az óra kifogástalanul jár.

Kérjük tehát olvasóinkat, hogy

**mától fogva ismét gyűjtsék a
lapfejeket 1-20 sorszámg.**

Közzöljük egyben, hogy a lejárt tombola
lapfejeit kiadóhivatalunk még pár napig ve-
szí át. Siessen tehát mindenki. Legutóbbi
tombola eredményünk szerint már jelentke-
tek a következő nyerők:

2374. sz. Keményessy Lajos, Turda, nyert
egy svájci zsebórát,

8175. sz. Bindea Lászlóné, Odorheiu,
nyert egy női pullovert,

5439. sz. Forner Márton, Oradea, str.
Gen. Holban, nyert egy pullovert,

4774. sz. Csapó Ferenc, Acaș, nyert
egy gyermekpullovert,

483. sz. Bartha Miklós, Sănlon, nyert
egy gyermekpullovert,

6853. sz. Csiki Julianna, Odorheiu, nyert
6 férfi zsebkendőt,

2248. sz. Szilvási István, Tăuți de Jos
nyert 6 férfi zsebkendőt,

944. sz. Maksay I. Oradea, Bolintineau-u.
12., nyert 2 nyakkendőt,

1145. sz. Central-szálló, Săcueni, nyert
6 férfi zsebkendőt,

3753. sz. Schwartz I. Reghin, nyert két
nyakkendőt

4418. sz. Nagy Zoltán, Odorheiu, nyert
2 pár női harisnyát,

5179. sz. Kolozsvári Ferenccé, Odorheiu,
nyert 2 pár férfi zoknit.

Várjuk a többi nyerők jelelntkezését.

Fagyott az éjjel Serajevóban

Serajevo augusztus 19.

Az időjárás nagyon hidegre fordult. Az
éjszaka folyamán fagypontra szállott le a
hőmérő.

Különös halálos szerencsétlenség

New-York egyik kórházában különös
szerencsétlenség történt. Egy Nemisio Saus-
her nevű ember, akit a kórházban ápoltak,
már lábadozott, egy inget akart magának
megfoltozni. Közben gyengeség vett rajta
erőt és visszahányódott párnájára. Azután
öntudatlanul megfordult. A tü, amellyel varrt,
a szívébe furódott és azonnali halálát okozta.

Lapunk mai száma 8 oldal, ára 2 lei!

Farley homályos, fátyolos szemmel nézte a csipkék közt fekvő asszonyt, az orvos pedig ijedten vette észre, hogy most Farley lett halálosan sápadt. Ajánlotta, igyék egy pohárka Brandyt. Farley azonban csak a fejét rázta.

— Köszönöm. Nagyon felizgatott ez a jelenet és sok minden ért mostanában. Ez az egész. Azt hiszem, jót fog tenni a friss levegő. Lement a lépcsőn és kilépett az utcára. A feje nem fájt már annyira, de még nem volt egészen ment a szédüléstől. Egy arra cirkáló soffőr gyanakodva tekintett rá, mikor beült a kocsiba s megmondta, hogy melyik uccsarkon álljon meg. A kínai negyed közelében volt ez a hely, itt adott találkozt Craven felügyelőnek. Míg a kocsi robogott vele, kimondhatatlan álmoság lepte meg. Be-behunyódott a szeme. Makacsul küzdött az álmoság ellen és egyre mondogatta magában:

— Meg kell találnom Chia Sungot, meg kell találnom azonnal. Ő meg fogja mondani, hová lett Sylvia.

Annyira lefoglalta minden akaraterejét az erőfeszítés, hogy el ne aludjon és észbe tartsa az elhatározását, hogy nem is vette észre, merre járnak, mi történik körülötte.

A taxi hirtelen fordult egyet, a soffőr fékezett és Farley nekiesett fejével a kocsi oldalának. Nagyot koppant. A soffőr is meghallotta a zuhanást. Rémülten állította meg az autót és hátranézett.

— Meg tesszt ütni a fejét? — kérdezte mentegetőzve. Utasa megtapogatta kissé a homlokát, aztán szédelegve visszaült és egyszerre torka szakadtából rákiáltott:

— Shan Lo. Hogyan is nem emlékeztet? Shan Lo a neve.

A soffőr aggodalmasan meredt rá. Attól félt, hogy az ütődéstől megakadt valami kerék az utas agyában. Agyrázkódás érte talán? Pedig éppen az ellenkezője történt.

— Nem baj, semmi baj — nyugtatta meg a soffőrt Farley izgatottan. — Fogja meg a volánt és vigyen olyan gyorsan, ahogyan csak tud. Fűtyüljön a közlekedési rendőrökre, megfizetem a büntetést.

Hirtelen megváltoztatta a címet is. Carleton Lyman lakására vitette magát.

Negyven perccel később valóságos becsesett a főnöke ajtaján, fehér volt az arca még a szája széle is, de szemében a régi csigogás égett. Megragadta az öregúr kezét és erősen megrázta.

— Hála Istennek. — kiáltotta, míg Lyman elképedve bámult reá. — Hála Istennek visszatért az emlékezőtehetségem.

Lyman örömmel fogta meg Farleynek mindkét kezét.

— Ez már jó hír. Gondoltam legalább tudja már, ki az az alattomos ellenség, aki ellen harcolnunk kell?

— Shan Lo! — kiáltotta Farley — Ő az. Ördög, emberi alakban...

Néhány gyors szóval vázolta, mi történt jelenlétében az imént, Mrs. Mansfield lakásán. Elmondta, hogy az asszony milyen pontosan végigjártotta újra ifjkorának egyik jelenetét heves idegizációban.

— Ugy áll a dolog, Főnök ur... most már bizonyosan tudom, hogy Sylvia édesanyja még fiatal korában halálosan megbánthatta egyszer ezt a Shan Lot, akit ma bosszúból több fehér embert pusztít el és főleg több embernek veszi el az esztét, hogy elevenen roccsa tegye őket, akárcsak a világ-háború. Először szeretettel, aztán rémülten, végül gyűlölettel és megvetéssel kiáltotta Mrs. Mansfield a rémítő Shan Lo nevét. Ezt imént a főnök is intőzattal: "Megragadta a kezét, kérem? Látja, nem az asszony az alopja?"

(1931. 5. 7.)

Négy orvost halálra ítélték tetanusz-mérgezés útján elkövetett bérgyilkosság miatt

Bombay. Néhány hónap előtt Alipore városban meghalt Pandai Amaran földbirtokos. Az orvosi bizonyítvány szerint a halál oka tüdőgyulladás volt. Az elhunyt földbirtokos mostohaöccse, aki az egyedüli örökös volt, úgy intézkedett, hogy még a halál bekövetkezése napján máglyán égessék el a halottat. Már meg is történtek az előkészületek, amikor váratlanul angol gyarmati rendőrök jelentek meg a házban és lefoglalták a holttestet, a mostohaívért pedig gyilkosság gyanúja miatt letartóztatták. Ugyanakkor letartóztatták Alipore kórházának négy tekintélyes orvosát, mert az a gyanú merült fel, hogy az orvosok bérgyilkosságot követtek el, hogy hozzásegítsék a nagy örökséghez.

A főtárgyaláson Vandai Buchun, a halott mostohaívére a terhelő bizonyítékok sulva áttart megőrt és bevallotta, hogy ötezer fontot — mintegy százezer pengőt — fizetett a kórház négy orvosának, hogy testvérét bacillusokkal megmérgezzék. Pandai Buchun állításait a szakértők is megerősítették és bebizonyult, hogy az orvosok nap-nap után tetanusz bacillusokkal fertőzték meg a beteget, aki szörnyű kínok között két heti "kórházi ápolás" után meghalt.

Négy napig tartó főtárgyalás után a törvényszék az orvosokat kötéláltali halálra, Vandai Buchunt pedig életfogytiglani fegyházra ítélte.

Veszekedés közben kést szurt sógora mellébe

A gyilkost, aki elmenekült a csendőrség üldözi

(Satu Mare) Véres kimenetelű veszekedés volt tegnap este Nurt községben. Lucuti Vasile gazdálkodó vendégségbe volt sógoránál, Grigoras Chirillánál Grigoras vacsora közben összeszólalkozott a feleségével, akit egy doronggal ütlegelni kezdett. Lucuti nővére segítségére sietett, de sógora őt is megtámadta. Veszekedés közben az izgága ember kirántotta kését és azt

Lucuti mellébe dőtte. A szerencsétlen ember véresen rogyott össze. Lucutát szekerem behozták a helybeli kórházba, ahol azonban megoperálták de az orvosok szerint a nagy vérvesztés miatt nem igen marad életben.

Grigoras Chirilla a gyilkos merénylet után megszökött a faluból. Elfogatására a csendőrség erélyes nyomozást indított.

Az anyós meg akarta mérgezni a vejét

A vő csak 50 ezer lej pótással akarta visszavenni feleségét

(Satu Mare) A copalnici járásban levő cernești község csendőrsége leartóztatta Crăciun Valeria ottani paraszt asszonyt, aki tiszazugi mintára el akarta tenni láb alól a vejét. A merkeverő anyós terve azonban megghiúsult és most a törvényszék elé kerül, ahol gyilkosságra való felbujtás miatt fogják felelősségre vonni.

Crăciun Valeria, aki özvegy asszony, férje után tekintélyes vagyont örökölt. Zamfira nevű lányát még a múlt évben férjhez adta Lazar Grigor cernești gazdálkodóhoz. A fiatalok azonban csak négy hétig éltek együtt, azután a fiatal asszony visszaköltözött anyjához, Lazar Grigor pedig megindította a válópert.

Az anyós azonban nem akart beletnyugodni a válásba. Több ízben felkereste vejét, akit arra kért, hogy szüntesse be a válópert és fogadja vissza a leányát.

Crăciun Valeria a múlt héten is elment Lazar Grigorhoz, de az kijelentette, hogy csak ötvenezer lej ellenében hajlandó beszüntetni a válópert.

Az anyós azt válaszolta, hogy nem tud ilyen nagy összeget fizetni. Lazar Grigor kiutasította a házból.

Crăciun Valeria erre elhatározta, hogy bosszút áll a vején. Felkereste

Bota György fiatal földmivest, akiről tudta, hogy Lazarral jó barátságban van. Az asszony valahonnan patkánymérget szerzett és azt átadta a fiúnak, akit megkért, hogy ha majd a korcsmában együtt lesz Lazarral, a mérget csempéssze be veje poharába.

Ezért 600 lejt ígért a fiúnak. Bota György látszólag belement a dologba, de a méreggel nem a kocsmába, hanem a csendőrségre ment, ahol azonnal jelentette az esetet és így a merkeverő asszony terve megghiúsult.

Az elvetemedett asszony még a csendőrség őrizetében van. Kihallgatása után átkísérik az ügyészségre.

Malária járvány Salajmegyében

Carei—Nagykároly 19. A város területén egyre jobban szaporodnak a maláriás megbetegedések. A városi főorvosi hivatal közlése szerint a maláriát a város közvetlen szomszédságában elterülő mocsarak, ingoványok okozzák, amelyeknek poshadt, bűzös vizében a kórt hordozó szunyogok miriárdjai tanyáznak. A váltóláz terjedése érthető elcsüggedést okoz a lakosság között, mert a mocsarak lecsapolására, amely az egyellen védelem lenne, nincsen semmi kilátás. Marad a szenvedés és a kín a váltóláz baktériumának avogyszere.

Eredmény: két menyasszony és egy feleség

Egymillió lejt szélhámoskodott össze egy házasságszédelgő

A véletlen fedezte fel a szélhámososságot. -- A máramarosi Stark József mérnök és nagybirtokos különös karrierje

Cernauti aug. 19.

Különös szélhámosság tartja izgalomban a bukovinai városok intelligenciáját. A szélhámosság végre is a rendőrség tudomására jutott, amely több heti nyomozás után kalandor regénybe illő részleteket leplezett le egy Stark József nevű emberről, aki a legjobb társaságokba furakodott be azon a címen, hogy mérnök és nagykiterjedésű birtok tulajdonosa.

Első menyasszony 200.000 lej

Stark József mérnök és nagybirtokos a múlt évben Rădăuți-ba költözött, ahol nagyuri allűrjei révén vált ismeretessé. Gáláns kalandjai voltak és ezáltal elérte azt, hogy az előkelő családok leányai könnyen hajlottak arra, hogy a snájdig fiúval lássák őket és egy ilyen embert mondjanak lovagjuknak.

Stark mérnök és nagybirtokos kiszemelte a város leggazdagabb emberének a leányát és nem telt bele négy hét, a Weber leány lett a mérnök ur menyasszonya. Az eljegyzésnek természetesen anyagi következményei is voltak, amennyiben

Stark ur az eljegyzés napján a leendő apóstól 200.000 lejt kapott előlegre a hozományra.

A város fiataljai irigykedve néztek a fiatal jegyespárra, amely egy kicsit túlbol-dogan, szinte tüntetve lejtett végig a korzón.

Második számú menyasszony 180.000 lej.

Néhány hét múlva egy szép őszi napon Stark mérnök ur megjelent leendő apósának lakásán és bejelentette, hogy, hogy néhány hétre családi ügyeinek rendezésére máramarosi birtokára kell utaznia.

Természetesen ez csak kifogás volt, mert ugyanakkor, amikor Weber kisasszonnyal megkötötte az eljegyzést, szoros viszonyban volt egy guzalumortí uricsalád egyetlen leányával, akivel

négy nappal a Weber kisasszonnyal kötött eljegyzés után, megkötötte a második eljegyzést

Ezért a manőverért a hálás apától 180 ezer lej előleget kapott a hozományból.

Amikor a második számú menyasszony azt kívánta, hogy vőlegénye töltsön néhány hetet náluk, Stark ur akkor adta be a me-

sét a máramarosi birtokról. A terv nagyszerűen sikerült és a fiatal mérnök ur boldogan udvarolt legújabb menyasszonyának.

Esküvő egy harmadikkal 650.000 le-ért

Stark ur egy januári nap beruccant Cernovitzba. Itt már voltak neki ismerősei. Sőt hónapokkal ezelőtt egy dúsgazdag kereskedő leányának eredményesen tette a szépet.

Most, amikor visszatért Cernovitzba, azt az ismeretséget felújította, még pedig olyan hirtelen, hogy nem telt bele egy hét, máris megkötötték az esküvőt.

A kalandor itt 650 000 lej erejéig tudta megválni apósát.

Közben, hogy fel ne tűnjön a dolog szorgalmasan látogatta a két másik „menyasszonyát”.

Minden rendben lett volna, ha nem üt be váratlanul a katasztrófa a Weber menyasszony édesapjának szemébe, aki nem akart hinni szemének amikor

Stark Józsefet a máramarosi bir-

tok helyett Cernovitz utcáin látta sétálni kárján egy asszonnyal.

Weber nem habzolt elmenni a rendőrségre, ahol a mit sem sejtő kétszeres vőlegénye ifjú férjét szélhámosság miatt feljelentette.

Hogy-hogynem Stark ur megszimolta a dolgot és amilyen hirtelen feltűnt a bukovinai eladó leányok ábrándjának egén, olyan hamar el is tűnt jól sikerült működéseinek színpadáról.

A rendőrség azonnal körözni kezdte Stark József mérnök és földbirtokos urat. Közben jelentkezett a második számú menyasszony is és bűnvádi feljelentést tett hűtlen vőlegénye ellen.

A rendőrségnek több hónapi nyomozás után sikerült felfedezni Stark urat, aki működéseinek színhelyét Beszarabiába tette át.

Kétezer lejt találtak nála a közel egymillió lejből. A többit elszórta könnyű mulatozásokon.

Korpas a feje? Kopaszodik? Hull a haja?

Használjon FLOREAL hajszeszt 1 üv. ára 60 lej

Vezérképviselő: DROGUERIA „CENTRALA” Oradea Telefon 6-56.

Eletha álharc után

Elfogta a csendőrség Coroiu rablóvezér bandáját, de Coroiu maga megmenekült

Bucuresti, augusztus 18

Coroiu rablóvezér bandája mely a múlt éjszaka megszállta a Boșosani közelében fekvő Stefanesti községet és lakóit kirabolta menekülése során eljutott Domnesti faluba, ahol az egyik istállóból nyolc lovat elraboltak és azokon menekültek tovább Ciuranda faluban a

vakmerő banditák egy csárdában mulla-

toztak lányokkal, majd nyugodtan tovább álltak.

Itt egy erdőbe vették kbe magukat, mire a csendőrség

gépfegyverekkel vette körül az erdőt. Irózatos tüzharc kezdődött meg ekkor Coroiu látva, hogy veszített ügyük van, lövéseket kapott és ügyesen átjatszva magát a csendőrkordonon, elmenekült. A banda többi tagjait, kik közül a legtöbb megsebesült, elfogták.

Leállította a vágóhid hűtőmotorjait, hogy ne zavarja a rádiót: megromlott a hus a hűtőben

Satu Mare 19.

A mézáros ipartársulat meglepő panaszt adott be a polgármesteri hivatalhoz. Elmondják, hogy az utóbbi időben észrevették, hogy a vágóhídi hűtőkamrából reggel kivett husnak állott szaga van, sőt többször még is romlott. Rájöttek hogy a vágóhídi igazgató éjszakánként leállítja a hűtőkészülék motorjait, hogy ne zavarják a rádiót.

Igy aztán természetes, hogy a hűtőkamra felmelegszik s a másnapra elraktározott hús megromlik. A beadványban öt mézáros 750 kgr. hús megromlásáért teszi felelőssé a várost, mint a vágóhid tulajdonosát. A város közönsége egy telyés napig hús nélkül maradt. A polgármester elrendelte a vizsgálatot.

Bünt követenek el,

lik nem rendelik meg páratlan gyógyhatású jódos mór-fürdő gyógyiszapot amely a vegyeszeti intézet megállapítása szerint gyógyít reumát, köszvényt, farzsabát, csonttörést, izomszűzt, vese- és gyomorbajt, női betegséget, étvágytalanságot, stb. A gyógyiszap házilag is könnyen és kényelmesen használható, egy 6 kilós csomag ára 42 lej, csomagolással és egy nyomtatott használati utasítással együtt összesen 58 lej. -- Egy 3 kilós csomag teljesen elegendő négy nagy öt fürdéshez. Az összeg előzetes beutalással mellett megrendelhető. Ecsegy Kálmán fürdőtulajdonosnál Salárd fürdőtelep környékén. A szállítási költséget a megrendelő viseli.

CAPITOL Filmszínház (volt Filmpalace helyisége) Telefon 902

Vasárnap é. 11-kor matiné

Éjszaka királynője

Ezenkívül: Szőke Szakáll 2 felv. vigjáték és Micky Maus

Vasárnap d. u. 3, 6 és fél 10-kor, hétfőn d. u. 5 és fél 10-kor

Niebelungok

Hángosfilm hősköltemény. Főszerepben Bernhardt Götzke Theodor Loos, Paul Richter. 5 órákor olesó helyár.

Elhangzott az ítélet a kémkedési perben

5-5 évi fegyházra ítélte a cluji hadbíróóság Jakabffy Vilrát és Stavrescu főhadnagyot

(Cluj.) A hadbíróóság pénteken a késő esti órákban hirdetett ítéletet a kémkedéssel vádolt Stavrescu Eugen tüzérfőhadnagy és Jakabffy Vilma táncanárnyő ügyében. Az utolsó szó jogán Stavrescu főhadnagy kijelentette, hogy a reázdult szerencsétlenség oly nagy, hogy szólni sem tud. Jakabffy

Vilma még utolsó szavaiban a főhadnagyot védte

A hadbíróóság ezután ítélethozatalra vount vissza és rövid tanácskozás után kihirdették az ítéletet, amely ugy Jakabffy Vilrát, mint Stavrescu Eugent 5-5 évi fegyházra ítélte.

A elítéltek felebbezték.

Nyári fűző és melltartó legolcsóbban

Fu is Mancí fűzőszalonban P. M. Viteazul 11/a. Ullmann-palota

Két alpesi turista szörnyű tragédiája a Mont Blankon

Turinból jelentik, hogy a Mont Blank turini oldalán négy vakmerő turista nekiindult, hogy megmászja a Mont Blankot. Négy ezer méter magasságban hirtelen egy óriási hólavina zuhant le a hatalmas csucsról és két turistát maga alá temetve több ezer méter

mélységbe sodort. Bár a szörnyű baleset még csütörtökön reggel történt, a két vakmerő turista eolttestét nem sikerült megtalálni. Az általános vélemény az, hogy lehetetlen, hogy élve szabadultak volna ki a borzalmas hólavínából.

Csődöt mondott a házasság „iskola“-példája a valóságban

„Körmöst“ és „osztályzatot“ kapott az asszony pedagógus férjétől, akinek hibájából most ki-mondotta a válást a bíróság

Londonból jelentik: Valóságos ostromot intézett a kíváncsi közönség a tárgyalóterem ellen melyben Dugton ismert londoni pedagógus válópre került a bírák elé. A válóke resetet a tanár felesége adta be. A tárgyalás sokszor megdöbbenést de sokszor hangos derűtséget váltott ki.

— Házasságunk kezdetben boldog volt — vallotta az asszony — míg azután férjem nek az az ötlete támadt, hogy engem nevelni fog és a saját izlése szerint való feleségnek formál át. Családi otthonunk ettől kezdve iskola lett, melynek — minthogy házasságunkat nem áldott meg az ég gyermekkel, — én voltam egyetlen tanítványa. Férjemnek ismert nevelési elve — emiatt szakkörökben is sok éles vita folyt — a testi fegyelem alkalmazása volt.

— Az iskolában is? — kérdezte a bíró.

— Azt nem tudom, de valószínűnek tartom.

— Ezt az elvét odahaza is gyakorolta?

— Igen. Ismétlem: ugy bánt velem, akár egy kis iskolás gyermekkel. Ha például az ebéd nem sikerült, vagy valami nem volt rendben a lakásban, akkor a vonalzóval kezdett ütni vagy a tenyeremet, vagy a körmeimet. Ha — szerinte — nagyobb mulasztásom volt: büntetésből két-három vagy több órára cölét kamrába zárt. Minden két szombatián volt a bizonyítvány kiosztás.

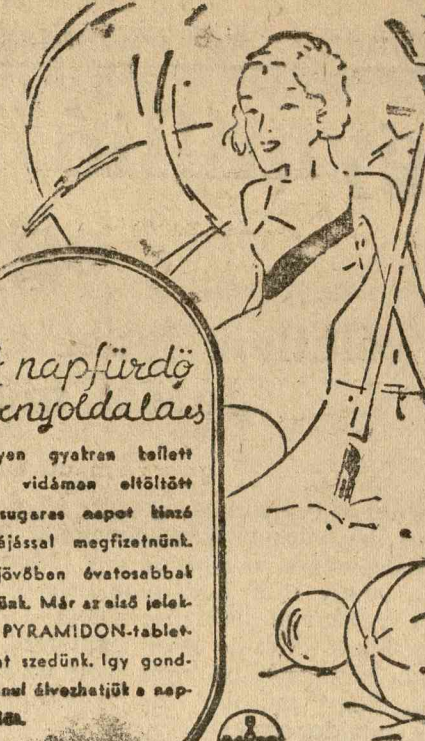
— Osztályzatot is kapott talán?

— Igen. Éppen ugy, mint az iskolában szokás. Férjem minden nap — aszerint, miként volt velem megelégedve — osztályzatot irt be kis könyvébe és szombaton ezek szerint kaptam a bizonyítványt. Ha ez rossz volt: leszidott, becukott, vagy a vonalzóval megvert; ha jó volt: megdicsért, színházba moziába vitt. Ilyen eset azonban csak elvétve fordult elő. A legtöbbször meggyötört, meg-szégyenített, megalázott. Nem bírom tovább nem akarok vele együtt élni.

Az asszony ügyvédje megható képet festett a tanár feleségének szomorú napjairól szenvedéseiről. A hatást — melyet beszédevel elért — a férj ügyvédje nem tudta lerontani érveléseivel, hogy a tanár így akart békés, családi életet biztosítani s hogy a büntetéseket nem kell komolyan venni. A bíróság a házasságot a férj hibájából felbontotta.

Újabb autóbaleset Otopen-Bucuresti mellett

A ploestli 244 számú autóbusz, amely a Bucuresti—Ploesti közötti személyforgalmat bonyolítja le, Otopeni közelében árokba fordult. Az autóbusz teljesen összetört, kilenc utas súlyosan megsebesült, a sebesülteket Bucurestibe szállították, ahol kórházban ápolják őket.



A napfürdő arnyoldalau

Milyen gyakran tellett egy vidáman eltöltött napsugaras napot kint a fejfájással megfizetnünk. A jövőben óvatossabbak leszünk. Már az első jeleknél PYRAMIDON-tablettákat szedünk. Így gondtalanul élvezhetjük a napfürdőt.

Minden tablettán van a **Pyramidon** TABLETTAS

Erdős I. Pál

festőművész kiállítása az Ujságíró Klubban

A mi öreg Pece-parti Párisnak ha gazdaságilag nem is tud előrehaladni, de művészi nyilatkozásokban még ma is első helyen áll. Nincs Romániának festője, szobrásza muzsikusa, amelyik ne sietne felkeresni alkotásaival ezt a várost, amely nem egy művészt tett már nagygyá. Csak nem rég távozott innen képeivel és az elismerés csokrával a nagyon tehetséges Ruzsicskay, amikor újabb festőtehetség kopogtat nálunk. Szeptember elsején az Ujságíró Klubban tárlatot rendez Erdős I. Pál satumarei festőművész.

Az a 17 éves festőművész 14 éves korában tűnt fel Pesten, ahol Magyar Mannheimer, mint a jövő nagy portré ígéretének jövendőlte. Azóta Molnár Cs. Pál, Kozma, Mikola kezei alatt valóra váltotta a jóslatot s ma valóban szenzációs portré festő lett a fiatal fiuból. Alig 15 éves korában önnálló kiállításáról az egész erdélyi sajtó a legmelegebben irt.

Most szeptember elsején városunkban állit ki Erdős I. Pál, akire már ezuton is felkérjük műértő közönségünk figyelmét.

A Goldschmidt Bank

megkezdte a

Mentősorsjegyek

árusítását.

Huzás már szeptember 9.

1 drb. ára 50 lei.

Bulev. Regele Ferdinand 10.

Halálozás. özv. Avram Floriánné született Bodó Mária 70 éves korában elhunyt. Temetése vasárnap délután 5 órakor lesz a Gyár uca 42 számú gyászházól.

A „Minden jegy elkel” tábla igazolja a „Niebelungok” nagy sikerét!

CAPITOL

Vasárnap 3 6 és fél 10-kor, hétfőn 8 és fél 10-kor.

Ujságárusításra fiúk és munkanélkülieket felveszünk. Jelentkezni a kiadóhivatalba, Pata Viteazul Mihai (v Nagypiac-ter) 4.

Használt, de teljesen üzemképes
állapotban levő **200-250 H. P.**

gőzgép

előnyös gőzfogyasztás-
sal az összes szükséges
hozzávalókkal együtt

megvételre kerestetik.

Leveleket C. 167 jeligével Rudolf Mosse S. A.
București, Bulev. I. C. Brătianu No. 22. továbbít.

Öten pályáztak meg az aradi református lelkeszi állást

Oradea

Öt pályázat érkezett az aradi református lelkeszi állásra: Nagy Zoltán chisineu-crisi rendes lelkeszi, Vataj Lajos budafoki segédlelkeszi, Várady Attila tipari-i rendes lelkeszi, Balajthy Jenő episcopia bihori rendes lelkeszi és Kiss Géza peregul-mici segédlelkeszi.

Halálos szerencsétlenség az Össi-telepen

Oradea

Halálos szerencsétlenség történt pénteken este az Össi-telepen. Ormos András közműves egy magas állványon dolgozott. Munka közben megszédült és lezuhant az állványról. Súlyos sérülésekkel szállították be a kórházba, azonban már útközben meghalt.

RADIOMŰSOR

Vasárnap

București. 10.30: Egyházi előadás 10 és 45: Egyházi zene 11: Rádiózenekar 12: Lemezek. 12.45: Ének 13.40: Lemezek 18.05: Jazz tánczene, 19.30: Felolvasás, lemezek, 20.15: Rádiózenekar 21.10: Rádiózenekar, 23.30: Zene a Lidó fürdőből.

Budapest. 9.15: Hírek 10: Református istentisztelet 11: Egyházi népének és szentbeszéd. 12.20: Pontos idő és időjárásjelentés 12.30: Operaházi zenekar 14: Hanglemezek, 15: Gazdasági előadás 15.45: Bertha István szalonzenekara 16.30: Hankó Béla dr. tanár előadása 17: Közvetítés a magyar-olasz országok közti atlétikai mérkőzésről 18.15: Elbeszélés 18.45: Vadrózák (Előadást). 19 és 40: Látogatás Madáchnál. 20.15: Németh Mária hangversenyének és Mascagni Parasztsüveg egyfelvonásos operájának közvetítése 21.20: Hírek, sport és löversenyeredmények, 22.50: Debreceni Kiss Lajos és cigányzenekara.

HÉTFO

București. 12: Lemezek, 13.40: Lemezek 1805: Rádiózenekar 19.15: Rádiózenekar 20.15: A zenebarátai vonósnegyes játéka 21 Manolescu J. énekel 21.30: Alexandrescu Nina hegedül 22.30: Vendégül zene.

Budapest. 8: Szent István napi ünnepi körmenet közvetítése a Városligetből 9: Egyházi zene és szentbeszéd 11.15: Pontos idő, időjárásjelentés 12.30: Örségváltás közvetítése a Városligetből 13.40: Operaházi zenekar 15: Előadás a Szent Jobbról 15.40: Wekerle telepi Dalkör. 16.30: Horváth József dr. előadása 17: Bura Sándor és cigányzenekara, 18: Móricz Zsigmond előadása a tízjátékról 18.30: Ének zongorakísérettel 19.10: Színváltás a Színházban István király 21.10: Hírek sport és löversenyeredmények 21.40: Szalonzene.

GOLF borotva-pengőt!

az országban legkiválóbb alkatú
és formájú borotválkozásban
Vezetékes: Friedman Anna, Gonda,
Friedman Anna, Gonda,

Hitler mondja:

— Németország sohse adja fel a becsület és az egyen- joguság álláspontját

Hamburg aug. 19.

Hitler Adolf Németország kancellárja tegnap este Hamburgban nagy beszédet mondott. Beszéde elején megindokolta azt, hogy miért nem fordultak az elnökválasztásban előbb a néphez és miért hozták azt a törvényt, amely alapján Németország kancellárja egyben Németország vezére is. „Hindenburg csak egy volt — mondta Hitler — nem pótolható. Ezt a címet többet a jövőben senki sem viselheti.”

Majd az elmúlt tizenöt év gazdasági állapotát foglalta egybe a Führer. Megállapította, hogy a mai gazdasági rendszer két

pilléren nyugszik: 1. politikailag a népkö-zösségben, 2. katonailag a véderőn.

Külpolitikai kérdésekben Hitler egészen határozottan kijelentette, hogy a német birodalom soha sem adja fel a becsület és egyenjoguság álláspontját. Németország mindent megtesz a világ békéjének érdekében. de ő is elvárja ezt a világ népeitől. Majd a jövő gazdasági feladataival foglalkozott és beszédét a következőképen fejezte be:

— Csak egy gondolat tölt el engem csak egy gondolat parancsol nekem és ez a gondolat: Németország.

A párisi sajtó Hitler beszédéről

Hitler tegnapi hamburgi beszédéhez a párisi sajtó élénk kommentárokat fűz. Különösen a kormány félhivatalosa, a Petit Parisien foglalkozik a beszéddel és két részt emel ki. Az egyik, amikor Hitler Németország jogegyenlőségéről beszél. A lap megemlíti, hogy szerénységgel lenne Németországtól, ha komolyan kívánná azt, hogy Franciaország elismerje a fegyverkezési egyenlőséget.

— Nem ismerünk példát a világtörténelemben, — írja a lap, — hogy

egy győztes állam feltételeket fogadott volna el a vesztesőtől. Ezt jegyezze meg jól Hitler Németország is.

A második kérdés, amelyet kiemel a Petit Parisien Hitler beszédéből, az hogy Hitler szerint a nemzeti szocializmus nem bocsátkozik harci kalandokba. Ennél a pontnál gúnyosan aposztrofálja a jelenlegi német helyzetet és azt kérdezi, hogy

vajjon a nemzeti szocializmus pályafutása 1933 január 30-tól kezdve nem egyéb-e mint harci kaland és felelőtlen hadjárat minden ellen, ami ellenkezik a nemzeti szocialisták fellegűzésével.

A Petit Parisien a cikke nagy feltűnést keltett.

Még 11 napig van alkalma szöveget hihetetlen olcsón

vásárolni elköltözés miatt

Havas és Grünfeld posztóruház Oradea, 8. sz.

Üdülthelyiség kiadó!

Berendezés eladó!

Papen visszautasítja a Hindenburg-végrendelet meghamisításának vádját

**Éleshangu német-nyilatkozat a Saar-vidéki sajtó
„rágalmazásai” ellen**

Azok a hullámok, amelyek Hindenburg politikai végrendeletének közzétételére nyomán keletkeztek, még mindig nem ültek el. A világsajtó még mindig igen élénken foglalkozik a végrendelet szövegével, amelyről a francia bulvári pok valamint a párisi és prágai emigráns lapok változatlan erővel állítják, hogy nem egyéb, mint a nemzeti-szocialisták korlátozása a vasárnapi választásokra való tekintettel. Hasonló hangnemben ír a saarvidéki sajtó is.

A lapok ezen gyanúsítása érthetően kirovatosan érinti Hitlert és társait. Ennek tulajdonítható, hogy az elterjedt hírekkel kapcsolatban von Papen, Németország új bécsi követi nyilatkozatot tett közzé. Mint ismeretes, Papen volt az, aki Hindenburg végrendeletét az elhunyt tiától átvette és továbbította Hitlerek. Papen éleshangu nyilatkozatában többek között a következőket mondja:

A nemzeti gyász napjaiban, amikor Németország legbűbősebb pillanatát élte, a birodalom ellenégei nem állították ezt mondani, hogy ha Hindenburgnak van is végrendelete a nemzeti-szocializmus soha sem enged meg annak nyilvánosságára hozatalát. Nos itt van! A végrendeletet napra nap a német sajtó közli és elterjeszti.

végrendeletben a nagy Hindenburg azt a vágyát fejezte ki, hogy a birodalom még jobban megerősödjék abban a szellemben, amelyet Hitler 1933 január 30-án át megváltott.

A német kormány ezzel kapcsolatban éles tiltakozását fejezi ki azon „rágalmahad-járat” ellen, amelyet a Saar-vidék sajtója folytat Hitler és a nemzeti szocializmusokon. Ezzel a lapok — hangzik a tiltakozás szövege — odáig mennek, hogy Hindenburg elhunytát is alkalmul használják fel arra, hogy Németországot és annak vezető embereit gyalázzák és rágalmazzák, sőt a hallatlan becsmérléstől még a megboldogult tiszteletreméltó személyét sem kímélték meg.

Gazdag lehet, ha vásárol Mentősorsjegyet

Aratás szeptember 5-ig mindenütt és a
főelárusítónál az UNION BANK RT-nél
Oradea, Bulevardul Regele

Senki el ne mulassza ma, vasárnap a nagy színházi eseményt,

A F A T T Y U

3 felvonásos, rendkívül izgalmas zsidótárgyu gyönyörű színjáték premierjeit megnézni színházban. Forgács Sándor rendezi. A premierek en jelen lesz a szerző: dr Tapsony Endre református lelkész, aki ma Oradeára érkezett.

Japán fölmondja a flottaegyezményt

Ujabb tengeri fegyverkezések már túlépték a washingtoni egyezmény kereteit

Londonból jelentik: A három tengeri nagyhatalom: Amerika, Anglia és Japán között megindult fegyverkezési verseny még súlyos bonyodalmakra vezethet — A tenger uralmáért folytatott küzdelem irtózatossá tette a költségeket. Az újabb fegyverkezések már a londoni és washingtoni flotta egyezmény keretét régen túlépték és különösen Amerika és Japán közötti hadihajókák száma egyre újabb és újabb hadihajókat.

Washingtoni híradás szerint az Egyesült Államok tengerészetiügyi miniszteriuma négy elsőosztályú cirkáló, 14 torpedóromboló és 6 tengeralattjáró sürgős építésére írt ki pályázatot. A hír Japánban fokozta a nyugtalanítást és újabb lendületet adott a háborús pártoknak, mely végül is meggyőzte Okada japán kormányfőt. Tokióból érkezett a hír, hogy Okada kormányfőnek tegnap este hozzájárult a londoni és washingtoni flottaegyezmény fölmondásához.

HAJNAL JÓZSEF

„Kékesillag“ Nődivatáruháza, Bulev. Regele Ferdinand 8-a

költözködés miatt teljes árukészletét piacra dobja

Hihetetlen olcsó árak! Bulev. Regele Ferdinand 8-a.

Koldusbotra jutott, mert megnyerte a fonyereményt

Adóhátraléka és magánadóssága, amelyekért árverést tűztek ki, többet tettek ki a nyereményénél

Saját tud. Néhány évvel ezelőtt nagy szenzációt keltett, hogy a timisoarai (temesvári) mentőországi egy milliós fonyereményt Dóczy József idevaló cipész és cipőkereskedő nyerte meg. Dóczy nagy családú, szorgalmas, tekintélyes iparosmester volt, akit nem kapott el a nagy nyeremény, rendezte a dolgait és ami a millióból megmaradt, az itteni bankoknál helyezte el. Kamatozásra és megszokás nélkül folytatta iparát. A nehéz gazdasági viszonyok miatt a bankok is fizetésképtelenek lettek, ami drámai fordulatot idézett elő a takarékos és szorgalmas iparos életében. A nyeremény után 139 ezer lei globális adóval rótták meg

a kincstár és miután Dóczy fizetni nem tudott, mert a bankokból nem kapta meg a pénzét, a házára végrehajtást vezetett és árverést tűztek ki. A globális adó a házon kívül biztosítva van a bankokban lévő mintegy négyszázezer lei betéttel. Dóczy most kérést terjesztett be a pénzügyminiszterhez, hogy a végrehajtást és árverést függeszse fel, mert a követelés nincs veszélyben de a bankok miatt fizetést nem teljesíthet. Különben a milliós nyeremény következtében, Dóczyt olyan nagy adóval rótták meg iparát, hogy most kénytelen volt iparigazgatóságát viszádni, közel félszázados munkássága után.

HEYMAN SZINKÖR

Izgalmas nagy dzsungel film

Remo, az ördögtigris

Figyelje szenzációs matiné műsorunkat!

Komoly gazdasági megállapodások jöttek létre Olaszország és Ausztria között

Mussolini és Schuschnigg osztrák kancellár találkozása Firenzében meg végbe. Valószínű, hogy Schuschnigg és Mussolini még

tovább folytatják azokat a barátságos megállapodásokat, amelyeket Mussolini és Starhemberg megkötöttek egymással.

Mussolini és Starhemberg beavatottak értesülése szerint három pontban állapodtak meg egymással. Ezek a pontok a következők:

1. Olaszország gazdasági segítséget nyújt Ausztriának.

2. Megakadályozza az osztrák nácik propagandáját Olaszországban.

3. Segítséget nyújt Ausztriának katonailag a védekezésre.

Páris és London kedvezően ítélik meg a találkozást.

=====

— Semmi sem tart örökké. Vannak dolgok az életben, amit szeretnénk, ha soha sem szünnének meg. Az ilyenek közé tartozik többek között egy előnyös beszerzési alkalom is. Most, amikor a közismert Havas és Grünfeld posztóáruháza költözködés előtti olcsó elárulást rendez, a vevők szeretnék, ha az mindig így maradna. De mint mindenkinek, ennek is egyszer vége kell szakadjon. Így közölnünk kell, hogy ez a párját ritkító rendkívüli olcsó vásárlási lehetőség már csak 11 napig tart, tehát igyekezzék mindenki azt idejében kihasználni.

=====

Érdekes kísérlet Lengyelországban a vasuti forgalom emelésére.

A lengyel vasutak érdekes kísérletet tettek arra, hogy felemeljék az utasforgalmat és ezzel a jövedelmet is.

Augusztus 8 és 25-ike közt mindazoknak, akik egész jegyet váltottak, jogukban van négy gyermeket ingyen magukkal vinni, akik még nem töltötték be 14-ik életévüket. Az eredmény az volt, hogy 17 nap alatt 548 000 jegyet adtak el, míg a múlt évben ennyi idő alatt csak 80.000 jegyet adtak.

=====

Gyujtogató asszony

A saldobagiu-i csendőrség tegnap az ügyészségre hozta Beretan Jánosné, aki veje Nagoceanu János házát felgyujtotta. A gyujtogató asszony azt vallotta, hogy meg akarta leányát bosszulni, akivel Nagoceanu igen rosszul bánt. Az ügyészség Beretan Jánosné letartóztatta.

=====

Szabadlábra helyezték a gázoló soffort

(Oradea.) A vizsgálóbíró tegnap foglalkozott Heller Béla sofőr ügyével a vizsgálat megejtése után elrendelte a szabadlábra helyezését. Az ügyészség megelégedett az azt a határozatot.

=====

Lakbörlettel rendelkezők kaphatják a Pásztor Ede papíráruházában, Oradea, Piata Mihai Viteazul 4.



„OLLA“

a világmárka
Egészsége érdekében óvakodjon szilárd utáztatoktól. Következően ki mondottan eredeti OLLA

mint értékes és vezető minőség



János
bácsi

hamis Hindenburg végrendelete, vagy nem hamis.

— Attul függ, hogy miyen szempontból vizsgáljuk? Abbul a szempontból, hogy Hitlerre hagyta-i Németországot, vagy Hitlerre hagyta-i Németországra? Az első esetben hamis, a második esetben meg nem muszáj elfogadni a nacceri örökséget, hanem jótékony célra lehet adni.

— Hitler jótékony célra?

— Mijért nem? Tszem fel a zsidó nőszyet miyen jó hasznát venné, vagy pedig a fiuárvaház. Csak megmutatná a gyerekeknek mingyán kevesebb kellene ebédre.

— Hagyja el a gyerekeket. Nem látja hogy a felnőttek helyét elfoglalják. Most is egy szindarabot játszottak el a színházban.

— Persze, hogy szindarabot jáccanak a gyerekek, amikor hejettük a felnőttek vizsgáznak. Fordított világot élünk. A felnőtteknek azt kell csinálniuk, amit régen a gyerekek csináltak, viszont a gyerekek a felnőttek hejét foglalták el. Én félek, mikor haza megyek, hogy a fiam mikor fog már rám kajakabálni, hogy elfelejtettem megtörölni az orromat.

— Mit szól a dollár katasztrófájához? Roosevelt ezüstöt vásárol, hogy a dollár ne zuhanjon. Most is egy ezüsthajót küldött Franciaországba.

— Nekem is küldhetett volna ekkis ezüstöt én megakasztottam volna a dollár zuhanását sőt ha zuhant volna ki állottam volna az eresz alá hogy a fejemre essen ha zuhan.

— Ne vicceljen János bácsi Világkatasztrófa lehet még abból ha Amerika is a csőd szélére jut.

— Nem féltém én Amerikát. Amig az elnökül a lakosság azt kéri hogy sört megvizet igyon oszt az elnök azt feleli hogy sört tud adni, de vizet nem., addig még mindig boldog világ van ott. Nálunk viz van de sörért fizetni kell.

— Bizony van viz bőviben. Olvasa, hogy Bucurestiben is milyen felhőszakadás volt. Egy uccasprót is belesodort az áradás a kanálisba.

— Na, ha ez nálunk Oradeán történik, akkor mire kikerült volna a kanálisból, más néveztek volna ki a hejére, amellet meg le kellett volna fizetnie az esővíz tártát, amijért lefojt a kanálisba.

— Mi van a Villamosműnél folyó vizgálattal? Igaz, hogy egy szabót neveztek ki gépésznek és egy temetőrt lámpagyújtogatónak?

— Na és mi van abban ha egy temetőrt lámpagyújtogató. Piáne november elsején az is foglalkozik kivilágítással. Amellet meg beletanulhatott a szakmába ha aztán azt olvassa, hogy így az örök világosság, úgy az örök világosság fényeskegyék nek.

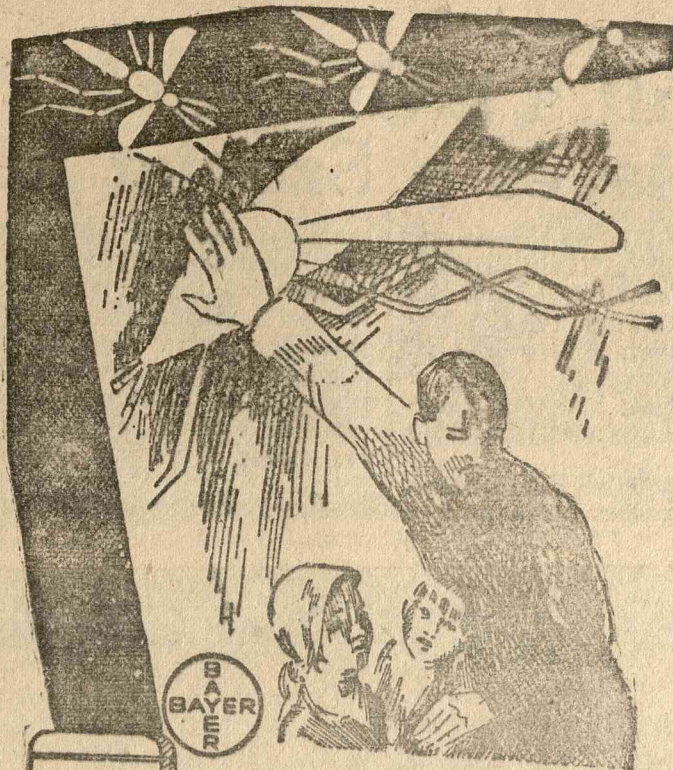
— Mondja János bácsi, igaz lenne, hogy Maniu új pártot alakít.

— Ha egy jó vacsorából más egy párt születik, akkor igaz. Mer hogy Maniu azért ment Bucurestibe, hogy egy banketten részt vegyen, oszt amikor jól bevacsorázott, felállt és aszontta, aki pejig akar, az követ engem az útfamon. Csak azt nem értem hogyan miér következtetik ebből, azt hogy belátni pártot akar alakítani?

~~~~~

## Időjárás

Valamivel élénkebb északi légáramlás. Néhány helyen inkább csak keleten esetleg záporosók. A hőmérséklet alig változik.



**CHINOPLASMIN**

segít a mocsárláznak  
mindennemű tüneteiben és megakadályozza a visszaeséseket.

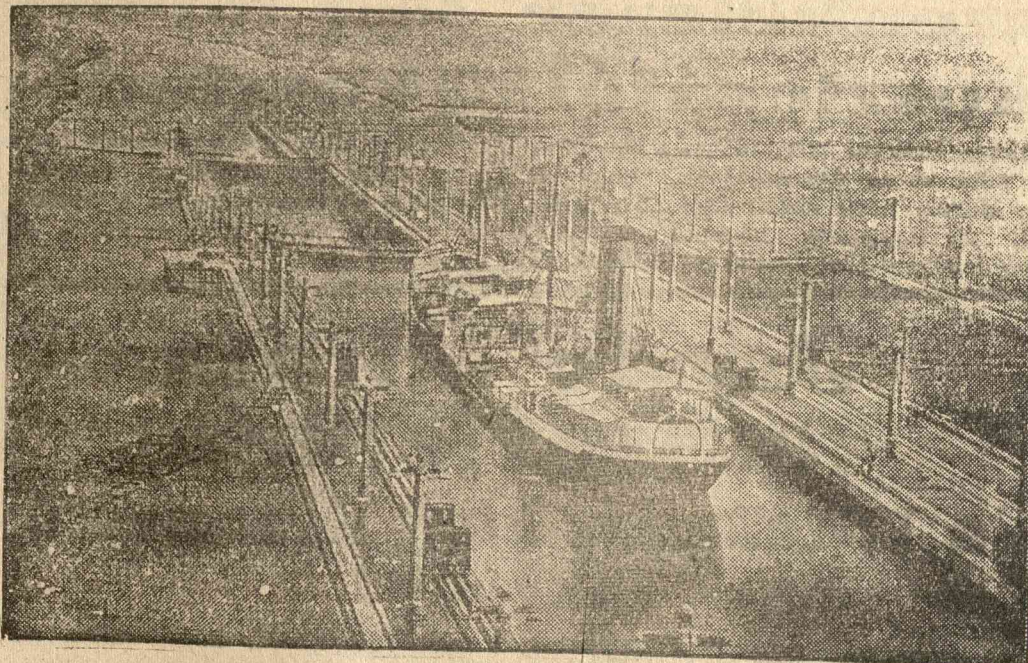
**CHINOPLASMIN**

## Brüsszel mellett

# Piccard professzor asszisztense ma reggel a sztratoszférába emelkedett

Kosinc tanár Piccard profesor asszisztense már hetek óta készüli Brüsszelben stratoszféra repülésre. A tanár ugyanazzal a léggömbbel száll föl, amellyel Piccard profesor. Próba alkalmával hetekkel ezelőtt a kosár felrobbant, egy munkás meghalt. A kosárt azóta kijavították. A kosár mai sulva másfél mázsa, átmérője két méter 20 cm és tiszta alumíniumból van a fala.

Az újabb készülékekkel elérte azt, hogy a léggömb a levegő rétegeiben ott áll meg, ahol akar. Esetleges zuhanás elkerülése végett a gömbnek külön ejtőernyője van, amely lehetővé teszi, hogy a zuhanás mérséklődjék és ezáltal a bennülők könnyebben ugorhatnak ki. A felszállás célja az, hogy a kozmikus sugárzás „gamma” sugarait tanulmányozzák. Ma egész éjszaka folyták az előkészítő munkálatok és a reggel 5 óra 30 perckor felszállásra készen állott a léggömb. A Matin brüsszeli tudósítója beszélgetést folytatott a tanárral, aki kijelentette, hogy a valószínűség egy a tíz arányában Bajorország és Svájc közötti hegvekben történik a leszállás, amelyet ma délután 6 órára gondolt. Majd elbucszott édesanyjától és esszált a gondolába. Utitársával együtt a léggömb 6 óra 19 perckor felemelkedett és nagy gyorsasággal pár percek alatt eltűnt a nézők szemei elől.



## Huszéves a Panama-csatorna

Képünk a csatorna egyik legújabb részletét mutatja be.



Ma délelőtt

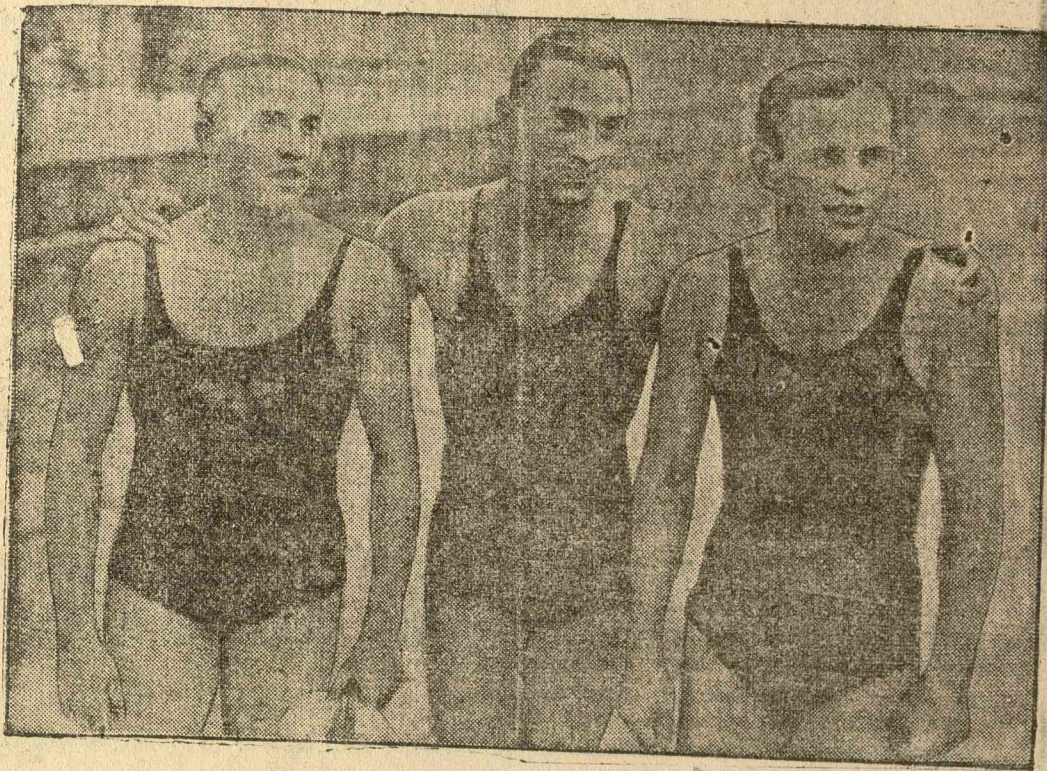
## Megindult a táviróösszeköttetés Románia és a Szovjet között

București. Ma délelőtt megnyílt a táviróforgalom Románia és Szovjetországnak között. Az első táviratot Odesszából küldötték Cetatea-Albába. A távirat továbbítása négy óra alatt történt meg.

A mai nap folyamán a bucurestii rendőrség kiállította az első Oroszországba szóló utlevelet is.

Az első négy utlevelet Filotti Mária

színésznő, Sadoveanu író, az állami színház vezérigazgatója, Flavianu újságíró és Arcadie író kapták, akik a szeptember 1 és 10 között Moszkvában megtartandó színházi kongresszusra utaznak. Tekintve, hogy Bucurestiben még nincs felállítva a szovjet-követség, az utleveleket a varsói orosz követségen vizumozzák és az utasok is Varson keresztül utaznak Oroszországba.



Európa uszóbajnokai

Európa három leggyorsabb uszója, balról jobbra Fischer (német) a második left, köztük Czik (magyar) Európabajnok és győztes, a harmadik left pedig Wille (német)

## Mihalache cáfolja Maniu lemondását a pártelnökségi tagságáról

Constanta. Mihalache nyilatkozott az újságírók előtt és ez alkalommal megcáfolta azokat a híreket, mintha Maniu lemondott volna a nemzeti parasztpárt elnökségi tagságáról.

Ezt annál kevésbé tehetné — mondotta Mihalache — mert mint volt miniszterelnök, jogszerűen tagja az elnöki tanácsnak és ezen tisztségről nem is mondhat le.

## Tizenhétézezer lejt lopott a kosztosától egy kosztadóno

Mertz Józsefné kosztadónét a rendőrség azzal adta át az ügyészségnek, hogy az Ferke Károly nevű kosztosától 13 ezer lejt lopott. Az ügyészség házkutatást tartott Merz né lakásán, ahol 14.460 lejt találtak. Mi

vel eddig még nem bizonyosult be, hogy a pénz lopott, az ügyészség szabadlábra helyezte az asszonyt, csupán a pénzből 15.000 lejt tartott vissza, amíg az ügyre világosság derül.

## Japán átíratata a Szovjethez

### a 17 letartóztatott tisztviselő ügyében

Tokio. A japán hadügyminisztérium hivatalos közlönyében közölte, hogy a 17 szovjet orosz kelet-keleti vasúti tisztviselő letartoztatott. A hadügyminisztérium a

jegyzékben kifejti, hogy ebben az évben tizenhárom merénylet történt orosz részről a kelet-keleti vasutat és csak úgy lehetett a további merényleteket megakadályozni, ha a bűnösöket példának megbüntetik.

## Tégla esett a fejére

București. Sulyos szerencsétlenség történt a fővárosban, a Splaiul Unirein. Az egyik építész háznál dolgozott Dénes János csujmegyei munkás. Munkájában a ház tetejéről egy téglát esett a fejére. A szerencsétlen ember életveszélyesen megsebesült.

## Megszökött a kaszinó igazgatója Carmen-Sylváról

Nagy feltűnést keltett Carmen-Sylván furdóhelyen, hogy a kaszinó igazgatója, Victor Constantinescu félmillió adósság hátrahagyásával eltűnt a városból. A rendőrség körözi.

## Ha a koldusnak sok pénze van

Borbély János helybeli, Decebal (v. Vitéz) uccai lakos azzal volt vádolva, hogy éjnek idején behatolt az udvar egyik pajtájában lakó koldushoz, akinek 20.000 lej össze gyűjtött pénzéből 17000 lejt ellopoott. Borbély János a törvényszék előtt is tagadta a tettet a bíróság bizonyítékok alapján bűnösnek találta Borbélyt és 10 hónapi börtönnre ítélte. Borbély az ítélet ellen felebbezést jelentett be.

Minden polgársunk jóléte érdekében fel nem becsülhető szolgálatot teszünk, ha csak a higiénikus

PRIMEROS használatuk és barátainknak is ajánljuk.



Ugorkás üvegek,  
paradicsom passzirozók  
és paradicsom üvegek

gyári árban  
csak

FRIEDMANNÁL

Vendéglősöknek, korcsmárosoknak nagy engedmény.

Str. Nicolae Iorga (Zöldfa-u.) 21.

## APROHIRET ESEK

A KONVERZIÓS TÖRVÉNY magyar fordításban kapható lapunk kiadóhivatalában. Ára 50 lejt.

Szorgalmas gimnázista olcsón tanít románul, előkészít felvételi és pótvizsgára Str. Regele Ferdinand 11. vagy "Casa Nationala Choveanu Constantin 1802

Minden szobalányt felveszek Balog, Str. Densusianu (v. Jókai ucca) 3. 1841

Szünidő alatt fiatal újságírókat jó keresettel felvesz az Erdélyi Magyarság. Jelentkezni mindenütt a lap meghívottjainál, vagy lapunk kiadóhivatalában.

Iparművész ki tollmunkát szépen tud adja be címét a kiadóhivatalba. 1758

Minden szobalányt jó bizonyítvánnyal felveszek. Sabina gyógyszerár Andreyi palota. 1835

DISCOTEC-HYONDA, ORADEA